



## B1.32 Decoración del hogar

- Describe tu hogar y su decoración en detalle
- Habla sobre las preferencias respecto a distintos estilos de decoración
- Explique los cambios realizados en su hogar

<b>La decoración</b>	<i>(La décoration)</i>	<b>El cojín</b>	<i>(Le coussin)</i>
<b>El ambiente moderno</b>	<i>(L'ambiance moderne)</i>	<b>Los muebles de madera</b>	<i>(Les meubles en bois)</i>
<b>El estilo clásico</b>	<i>(Le style classique)</i>	<b>El equipo de música</b>	<i>(La chaîne hi-fi)</i>
<b>El estilo minimalista</b>	<i>(Le style minimaliste)</i>	<b>Colgar cuadros</b>	<i>(Accrocher des tableaux)</i>
<b>El estilo rústico</b>	<i>(Le style rustique)</i>	<b>Decorar</b>	<i>(Décorer)</i>
<b>La alfombra</b>	<i>(Le tapis)</i>	<b>Combinar colores</b>	<i>(Associer des couleurs)</i>
<b>La cortina</b>	<i>(Le rideau)</i>	<b>Iluminar una habitación</b>	<i>(Éclairer une pièce)</i>
<b>El florero</b>	<i>(Le vase)</i>	<b>Iluminar un espacio</b>	<i>(Éclairer un espace)</i>
<b>El póster</b>	<i>(L'affiche)</i>	<b>La iluminación natural</b>	<i>(L'éclairage naturel)</i>
<b>El espejo</b>	<i>(Le miroir)</i>	<b>Renovar el espacio</b>	<i>(Rénover l'espace)</i>
<b>Cómoda</b>	<i>(La commode)</i>	<b>Cambiar de sitio</b>	<i>(Changer de place)</i>
<b>La mesilla de noche</b>	<i>(La table de chevet)</i>	<b>Tirar algo</b>	<i>(Jeter quelque chose)</i>
<b>La estantería</b>	<i>(L'étagère)</i>	<b>A mi gusto</b>	<i>(À mon goût)</i>

### 1. Scannez le code QR pour regarder la vidéo, ou lire le texte. (QR: Audio)



En la planta de arriba, muchas familias tienen un **cuarto de estar** donde pasan casi todo el tiempo. Suele ser un espacio dividido en zonas: sofá para ver la tele, un rincón de estudio y, a veces, una cocina abierta. *Mientras* decoran, eligen una **paleta de colores** tranquila, con blancos y tonos naturales. En algunas casas se deja el techo a la vista para mostrar la **estructura de madera**. Pequeños objetos decorativos dan personalidad y hacen el ambiente más cálido.

*À l'étage, beaucoup de familles ont un **salon** où elles passent presque tout leur temps. C'est généralement un espace divisé en zones : un canapé pour regarder la télé, un coin d'étude et, parfois, une cuisine ouverte. Pendant qu'elles décorent, elles choisissent une **palette de couleurs** apaisante, avec des blancs et des tons naturels. Dans certaines maisons, on laisse le plafond apparent pour montrer la **structure en bois**. De petits objets décoratifs donnent de la personnalité et rendent l'ambiance plus chaleureuse.* /p>

1. ¿Qué espacios se mencionan dentro del family room?
  - a. Un sofá para ver la tele, un área de estudio y la cocina
  - b. Una oficina cerrada, un pasillo y un trastero
  - c. Un comedor formal, un dormitorio y un baño
  - d. Un gimnasio, una terraza y un garaje
2. ¿Qué colores se usan para crear un ambiente tranquilo?
  - a. Solo tonos oscuros como negro y gris
  - b. Verde brillante y amarillo intenso
  - c. Colores muy fuertes como rojo y morado
  - d. Blancos y tonos naturales

1-a 2-d



## 2. Grammaire: Phrases temporelles : Mientras, Cuando, Hasta que...

Les propositions temporelles servent à dire quand quelque chose se passe :  
si cela se produit en même temps qu'autre chose ou jusqu'à un moment.

Forma	Ejemplo
Al + infinitivo	Al decorar el salón, cambio los cojines. ( <i>En décorant le salon, je change les coussins.</i> )
Mientras	Mientras combino colores, escucho música. ( <i>Pendant que je combine les couleurs, j'écoute de la musique.</i> )
Cuando	Cuando ilumino el espacio, el ambiente cambia. ( <i>Quand j'éclaire l'espace, l'ambiance change.</i> )

Cuando et Hasta que + subjonctif -> action future ou non réalisée (Cuando ilumine la habitación, cambiaré la cortina).

- \_\_\_\_\_ decorar el salón, cambié los cojines y colgué un póster nuevo. (*En décorant le salon, j'ai changé les coussins et j'ai accroché un nouveau poster.*)  
a. Cuando      b. Mientras      c. A      d. Al
- \_\_\_\_\_ mi pareja colgaba los cuadros, yo combinaba colores para la alfombra. (*Pendant que mon/ma partenaire accrochait les tableaux, j'assortissais les couleurs pour le tapis.*)  
a. Mientras      b. Cuando      c. Hasta que      d. Al

1. Al 2. Mientras

### Réécrivez les phrases (QR: IA+)



- (Al + infinitivo) Decoro el salón. Cambio los cojines.

\_\_\_\_\_

(*En décorant le salon, je change les coussins.*)

- (Mientras) Combino colores. Escucho música.

\_\_\_\_\_

(*Pendant que j'assortis les couleurs, j'écoute de la musique.*)

- (Cuando) Ilumino el espacio. El ambiente cambia.

\_\_\_\_\_

(*Quand j'éclaire l'espace, l'ambiance change.*)

1. Al decorar el salón, cambio los cojines. 2. Mientras combino colores, escucho música. 3. Cuando ilumino el espacio, el ambiente cambia.

### Corrigez l'erreur

- Hasta que termino de pintar, no coloco los cuadros.

\_\_\_\_\_

Jusqu'à ce que je termine de peindre, je n'accroche pas les tableaux.

- Cuando ilumine el salón, se ve más amplio.

Quand j'éclaire le salon, il paraît plus spacieux.

**1.** *Hasta que termine de pintar, no coloco los cuadros.* **2.** *Cuando ilumino el salón, se ve más amplio.*

### 3. Exercices

#### 1. Associez chaque mot à sa définition.

- a. Renover el espacio      1. Cambiar muebles, colores o disposición para modernizar una habitación.  
b. Cambiar de sitio      2. Poner cuadros en la pared mientras decoras y mejoras el ambiente.  
c. Colgar cuadros      3. Mover un objeto a otro lugar cuando reorganizas la habitación.

a-1 b-3 c-2



#### 2. Guide bref pour rénover le salon sans travaux (QR: Audio)

**Remplissez les lacunes:** iluminación natural, cojines, espejo, mezclar, cortinas, alfombra, cambiar de sitio



En el blog de una tienda de interiorismo recomiendan renovar el salón sin obras: primero decidir el estilo mantener una paleta sencilla. Para ganar luz, aconsejan aprovechar la (1) \_\_\_\_\_ y elegir (2) \_\_\_\_\_ más ligeras. Si el espacio parece frío, una (3) \_\_\_\_\_ y varios (4) \_\_\_\_\_ mejoran el ambiente.

Antes de comprar, sugieren (5) \_\_\_\_\_ algunos muebles y comprobar cómo queda cada rincón. Conviene colgar un (6) \_\_\_\_\_ frente a la ventana para iluminar el espacio y dar sensación de amplitud. Cuando la pared esté lista, se pueden colgar cuadros o un póster y añadir un florero en la estantería. Evita (7) \_\_\_\_\_ demasiados colores hasta que el conjunto se vea equilibrado.

*Dans le blog d'un magasin de décoration d'intérieur, ils recommandent de rénover le salon sans travaux : d'abord décider du style (minimaliste, classique ou rustique) et conserver une palette simple. Pour gagner en luminosité, ils conseillent de profiter de l'éclairage naturel et de choisir des rideaux plus légers. Si l'espace paraît froid, un tapis et plusieurs coussins améliorent l'ambiance.*

*Avant d'acheter, ils suggèrent de déplacer certains meubles et de vérifier comment chaque coin rend. Il convient d'accrocher un miroir en face de la fenêtre pour éclairer l'espace et donner une sensation d'ampleur. Quand le mur est prêt, on peut accrocher des tableaux ou un poster et ajouter un vase sur l'étagère. Évite de mélanger trop de couleurs jusqu'à ce que l'ensemble paraisse équilibré.*

(1) iluminación natural, (2) cortinas, (3) alfombra, (4) cojines, (5) cambiar de sitio, (6) espejo, (7) mezclar

1. ¿Qué cambios concretos propone el texto para mejorar la luz y el ambiente del salón, y en qué orden los harías tú en tu casa?

#### 3. Écoutez l'extrait audio et choisissez la bonne réponse. (QR: Audio)

1. El hablante quiere que el salón se vea menos clásico y más moderno.  
2. Ha dejado la estantería en el mismo lugar porque allí entra más luz.  
3. Todavía no ha comprado las cortinas, pero piensa hacerlo el sábado.

Vrai Faux

- 



1-V 2-X 3-V

#### 4. Choisissez la bonne solution

1. Cuando \_\_\_\_\_ el póster en el salón, cambiará el ambiente y se verá más moderno. *(Quand j'accrocherai le poster dans le salon, l'ambiance changera et cela paraîtra plus moderne.)*  
a. cuelgue      b. cuelga      c. cuelgo      d. colgó
2. Hasta que \_\_\_\_\_ los cojines viejos, no compraré una alfombra nueva para el dormitorio. *(Jusqu'à ce que je jette les vieux coussins, je n'achèterai pas de nouveau tapis pour la chambre.)*  
a. tiro      b. tiré      c. tira      d. tire
3. Mientras combino colores y \_\_\_\_\_ la estantería, escucho música para decidir qué queda mejor. *(Pendant que je combine des couleurs et déplace l'étagère, j'écoute de la musique pour décider ce qui rend le mieux.)*  
a. nuevo      b. nueva      c. moví      d. moveré

1. cuelgue 2. tire 3. nuevo

#### 5. Jeu de rôle - dialogues (QR: Audio)



##### Cambiar la decoración del salón

**Lucía (pareja):** *A mi gusto, el salón está un poco cargado: la alfombra es muy oscura y tapa la iluminación natural.*

*(À mon goût, le salon est un peu trop chargé : le tapis est très sombre et bloque la lumière naturelle.)*

**Álvaro (pareja):** *Sí, además el equipo de música ocupa media estantería; podríamos cambiarlo de sitio y dejar esa zona más minimalista.*

*(Oui, en plus, la chaîne hi-fi occupe la moitié de l'étagère ; on pourrait la déplacer et rendre cette zone plus minimaliste.)*

**Lucía (pareja):** *Si movemos la cómoda al pasillo, podemos colgar el espejo aquí y así reflejar más luz sin comprar lámparas.*

*(Si nous déplaçons la commode dans le couloir, nous pouvons accrocher le miroir ici et ainsi refléter davantage de lumière sans acheter de lampes.)*

**Álvaro (pareja):** *De acuerdo; ponemos cojines claros para combinar colores con las cortinas y, si el póster está muy viejo, lo tiramos.*

*(D'accord ; on met des coussins clairs pour assortir les couleurs avec les rideaux et, si l'affiche est très vieille, on la jette.)*

**Lucía (pareja):** *Perfecto: mantenemos los muebles de madera, pero buscamos un ambiente más moderno y menos rústico.*

*(Parfait : nous gardons les meubles en bois, mais nous recherchons une ambiance plus moderne et moins rustique.)*

1. ¿Qué cambios concretos proponen para renovar el salón y por qué?
-

## 6. Parler : traduire et répondre (QR: IA+)



*Mientras decoraba, me di cuenta de que... / Cuando quiero un ambiente más moderno, suelo... / Hasta que encuentre la combinación de colores adecuada, prefiero...*

1. Describe una habitación de tu casa y cómo la has decorado: ¿qué muebles u objetos destacan y qué ambiente has querido crear?

---

2. Piensa en un cambio reciente o que te gustaría hacer en casa: ¿qué cambiarías de sitio o renovarías y cuándo lo harías? Explica por qué.

---

## 7. Écriture: WhatsApp (QR: IA+)

Hola, Laura. Soy Dani

El sábado puedo pasar por tu casa a echarle una mano con el salón. ¿A qué hora te viene bien? Me dijiste que querías un ambiente más moderno, pero no sé si vas a mantener la **alfombra** y las **cortinas**. Si quieres, antes podemos ir a Ikea o a una tienda de barrio a mirar una **estantería** y un **espejo** para dar más luz. También dime si vas a **tirar** el póster o solo cambiarlo de sitio.



**Rédigez une réponse appropriée:** *Me viene bien el sábado a las..., porque... / A mi gusto, quedaría mejor si... / Prefiero un estilo... / Cuando terminemos de..., podemos...*

---

---

Verbes importants	Colgar ( <i>accrocher</i> )	Tirar ( <i>jeter</i> )
yo	Presente cuelgo	Presente tiro
tú	cuelgas	tiras
él/ella/usted	cuelga	tira
nosotros/nosotras	colgamos	tiramos
vosotros/vosotras	colgáis	tirais
ellos/ellas/ustedes	cuelgan	tiran